



Méditerranéen sans barrières Mediterraneo senza handicap

in collaborazione con

UNIVERSITÀ CATTOLICA del Sacro Cuore

B Centro di Ateneo
di Bioetica



Sistema Sanitario  Regione
Lombardia

VI Congresso Internazionale
VI International Congress
VI Congrès International


19-20-21 ottobre 2015

**Uguaglianze difficili
e mondi della disabilità**
**Difficult equality issues
and the worlds of disability**
**Égalites difficiles
et le monde du handicap**



Milano
**Università Cattolica
del Sacro Cuore**





“Ogni persona umana
reca un’impronta di nobiltà”

“Every human being bears
the stamp of nobility”

“Toute personne humaine possède
une empreinte de noblesse”

(L.Guanella, 1901)



Uguaglianze difficili e mondi della disabilità

19-20-21 ottobre 2015

Aula Pio XI

**Università Cattolica del Sacro Cuore - Largo A. Gemelli, 1
Milano**

Lingue ufficiali del Congresso: italiano, inglese, francese.
Sarà disponibile il servizio di traduzione simultanea.

Con il Patrocinio di



*Ministero degli Affari Esteri
e della Cooperazione Internazionale*



**ISTITUTO
SUPERIORE
DI SANITÀ**



**PONTIFICIO CONSIGLIO
PER GLI OPERATORI SANITARI
(PER LA PASTORALE DELLA SALUTE)**



Organizzato da

- › Associazione Mediterraneo senza handicap
- › Centro di Ateneo di Bioetica Università Cattolica del Sacro Cuore
- › Fondazione IRCCS Istituto Neurologico Carlo Besta

1

VI Congresso Internazionale Associazione Mediterraneo senza handicap



Mediterraneo senza handicap

- Comune di Roma
- Comune di Recanati
- Congregazione Servi della Carità - Opera Don Guanella (Roma)
- Istituto Figlie di Santa Maria della Provvidenza - Opera Don Guanella (Roma)
- Comunità di S. Egidio Acap onlus (Roma)
- Istituto Leonarda Vaccari (Roma)
- Istituto Serafico per Sordomuti e Ciechi di Assisi
- Università Magna Graecia di Catanzaro
- Associazione Solidarietà Riabilitazione Studi "Oasi Federico" onlus (Belvedere Marittimo-Calabria)
- Associazione Oasi Federico Roma onlus (Roma)
- Il granello - Varazze (Genova)
- Patriarcato Latino di Gerusalemme (Israele)
- Handicap Formeduc/CRPH - Centre de Ressources pour la promotion des droits des Personnes Handicapées (Senegal)



Paesi in relazione con Mediterraneo senza handicap

Afghanistan, Algeria, Belgio, Bosnia-Erzegovina, Brasile, Camerun, Città del Vaticano, Congo, Croazia, Danimarca, Egitto, Francia, Germania, Gibuti, Giordania, Grecia, Guinea, Iraq, Irlanda, Israele, Italia, Libano, Libia, Macedonia, Malta, Marocco, Mauritania, Mozambico, Nigeria, Paesi Bassi, Polonia, Portogallo, Repubblica Araba Democratica dello Sahrawi, Repubblica di San Marino, Senegal, Serbia, Slovenia, Somalia, Spagna, Svizzera, Togo, Tunisia, Yemen.

Comitato scientifico

Presidente: Matilde Leonardi
Michela Carrozzino
Elias Kourkoutas
Angelo Lascioli
Adriano Pessina

Comitato organizzativo

Presidente: Michela Carrozzino
Silvia Bressi
Lucia Donfrancesco
Paolo Meucci
Piera Ruffinatto

Lunedì 19 ottobre 2015

Apertura dei lavori

14.30 **Accoglienza**

15.00 **Saluti delle autorità**

Michela Carrozzino

Presidente Associazione Mediterraneo senza handicap

Franco Anelli

Magnifico Rettore Università Cattolica del Sacro Cuore

Alberto Guglielmo

Presidente Fondazione IRCCS Istituto Neurologico Carlo Besta

Carlo Petrini

Responsabile Unità di Bioetica, Istituto Superiore di Sanità

Mario Melazzini

Assessore alle Attività produttive, Ricerca e Innovazione, Regione Lombardia

Pierfrancesco Majorino

Assessore Politiche sociali e Cultura della salute, Comune di Milano

15.30-17.00 **Relazioni introduttive**

UGUAGLIANZE DIFFICILI E MONDI DELLA DISABILITÀ

La prospettiva etica

Adriano Pessina

Direttore del Centro di Ateneo di Bioetica, Università Cattolica del Sacro Cuore

Lunedì 19 ottobre 2015

La prospettiva scientifica

Matilde Leonardi

*Direttore Neurologia, Salute Pubblica, Disabilità e Coma Research Centre,
Fondazione IRCCS Istituto Neurologico Carlo Besta*

La prospettiva socio-politica

Isabella Menichini

*Direttore del Settore Domiciliarità e Cultura della Salute, Comune di Milano,
Responsabile per il Comune del Progetto Accessibilità per Expo*

Le uguaglianze e i mondi di Mediterraneo senza handicap

Michela Carrozzino

Presidente Associazione Mediterraneo senza handicap

17.00 **Lectio Magistralis**

HEALTH, DISABILITY AND INEQUALITIES IN THE WORLD: A WHO PERSPECTIVE

Somnath Chatterji

*Team Leader for Multi-Country Studies Department of Health Statistics
and Informatics World Health Organization (WHO)*

Martedì 20 ottobre 2015

9.00-13.15 **ISTRUZIONE, FAMIGLIA E DISABILITÀ**

9.00-10.30 **Relazioni**

Moderatore Alberto Fontana
Presidente Ledha, Italia

Famiglia e persone con disabilità nella scuola. Rinnovare un'alleanza

Francesco Belletti
Direttore Cisf (Centro Internazionale Studi Famiglia), Italia

Victimization of students with Special Educational Needs: findings and implication for working with children, families and teachers

Elias Kourkoutas
Associate Professor of Psychology and Special Education, University of Crete, Greece

Bambini con disabilità e educazione

Luigi d'Alonzo
Professore ordinario di Pedagogia speciale, Delegato del Rettore per l'integrazione degli studenti con Disabilità e Disturbi Specifici dell'Apprendimento, Direttore del Centro studi e ricerche sulla disabilità e marginalità (CeDiSma), Università Cattolica del Sacro Cuore, Italia

L'uguaglianza artificiale

Elena Colombetti
Professore associato di Filosofia morale, Università Cattolica del Sacro Cuore, Italia

10.30 *Pausa*

11.00-13.15 **Comunicazioni dei vari paesi del Mediterraneo**

Moderatore Colin Calleja
Head of Unit for Inclusion and Access to Learning - European coordinator for the Let Me Learn Process - University of Malta, Malta

13.15-14.45 *Pausa pranzo*

Martedì 20 ottobre 2015

15.00-19.00 **LAVORO, RIABILITAZIONE E DISABILITÀ**

15.00-16.30 **Relazioni**

Moderatore Matilde Leonardi

*Direttore Neurologia, Salute Pubblica, Disabilità e Coma Research Centre,
Fondazione IRCCS Istituto Neurologico Carlo Besta, Italia*

Employment and Disability in an Era of Crisis

Anastasia Vlachou

*Associate Professor of Special-Inclusive Education, University of Thessaly,
Greece*

Lavoro e dignità della persona

Paola Scarcella

Comunità di Sant'Egidio, Italia

**Diritto alla riabilitazione e abilitazione delle persone
con disabilità**

Paolo Boldrini

Presidente SIMFER - Società Italiana di Riabilitazione, Italia

L'io perduto del capitale umano

Alessio Musio

*Professore associato di Filosofia morale, Università Cattolica
del Sacro Cuore, Italia*

16.30 *Pausa*

16.45-19.00 **Comunicazioni dei vari paesi del Mediterraneo**

Moderatore Sami Basha

Palestine University - Bethlehem, Palestine

Mercoledì 21 ottobre 2015

9.00-13.00 **DISABILITÀ E CITTADINANZE DIFFICILI**

9.00-10.30 **Relazioni**

Moderatore Marco Lombardi

Professore associato di Sociologia generale, Università Cattolica del Sacro Cuore, Italia

L'inclusione delle persone con disabilità negli interventi di emergenza

Giampiero Griffo

Rappresentante DPI (Disabled People's International), Italia

Bambini e disabilità nelle guerre

Paul Ley

Chirurgo pediatra di guerra, Emergency, Italia

Uguaglianze difficili in Medioriente

Gian Micalessin

Giornalista, Italia

L'uomo senza insegne: il nemico I-abile

Alessandra Papa

Professore associato di Filosofia morale, Università Cattolica del Sacro Cuore, Italia

10.30 *Pausa*

Mercoledì 21 ottobre 2015

11.00-13.00 **LA SFIDA DELLA DISABILITÀ NEI CONTESTI MULTIRELIGIOSI**

Tavola rotonda

Moderatore Adriano Pessina

Professore ordinario di Filosofia Morale, Direttore del Centro di Ateneo di Bioetica, Università Cattolica del Sacro Cuore, Italia

Sua Ecc.za Rev.ma Giorgio Bertin

Vescovo di Gibuti, amministratore apostolico di Mogadiscio (Somalia)

Marco Riva

Direttore Holy Family Center, Nazareth, Israele

Farag Mounir

Director of St. Josef Institute for the Family Pro Vita and Bioethics Cairo, Regional Adviser Health System Strengthening, World Health Organization (WHO), Egypt

Chiusura dei lavori

Matilde Leonardi

Direttore Neurologia, Salute Pubblica, Disabilità e Coma Research Centre, Fondazione IRCCS Istituto Neurologico Carlo Besta, Italia

› **Sessione ISTRUZIONE, FAMIGLIA E DISABILITÀ**
Martedì 20 ottobre 2015 - 11.00-13.15

***Palestine* - How to promote critical thinking as a mean to decrease the level of the hidden disabilities in the learning process.**

An innovative prospective based on case study in Palestine

SAMI BASHA

Palestine University, Bethlehem

***Italia* - La disabilità all'Università L'Orientale**

SERGIO BALDI

Università Orientale di Napoli

***Slovenia* - Il ruolo e l'esperienza dell'ambiente didattico stimolante nel periodo della prealfabetizzazione**

BARBARA BALOH - VANJA RICCARDA KISWARDAY

Università di Primorska, Facoltà di Educazione, Capodistria

***Italia* - Un percorso pedagogico clinico, in aiuto alla persona, come risposta educativa ai bisogni dell'Istituzione scolastica**

FRANCESCA BALLARINO - GIUSI CUBISINO

Centro Thymos, Comiso (RG), Sicilia

***Mauritania* - Importance du Soutien Familial dans la formation professionnelle des Personnes Handicapées**

SOULÉÏMANE SOW

ONG Action pour le Développement Social en Mauritanie (ADSM)

***Italia* - Le donne con disabilità e il loro essere o non essere madri**

LORENZA BIASCO - MARIA ROSARIA DURACCIO

Famiglie Italiane Associate per la Difesa dei Diritti degli Audiolesi (FIADDA)

"Helen Keller" - Sezione Afragola-Nola

Malta - Learners within the autism spectrum - Autistic learners: Equity for the least equal

ELENA TANTI BURLÒ - BARBARA BASCHIERA - COLIN CALLEJA
University of Malta

Italia - I mondi del gioco per tutti: l'esperienza a Villa Federico in Calabria

FEDERICA CAPOZZA
Associazione Solidarietà Riabilitazione Studi "Oasi Federico" onlus, Calabria

Serbia - Loneliness of children with mild intellectual disability

NENAD GLUMBIĆ - BRANISLAV BROJČIN
University of Belgrade

Italia - Un progetto dell'Università di Parma: non usare uno specchio usa il cuore

EMILIA WANDA CARONNA
Delegata del Rettore a iniziative per studenti con disabilità, con disturbi specifici di apprendimento e fasce deboli, Università di Parma

Spagna - Pastorale della disabilità. Un'esperienza di vita

TEODORO GARCIA GARCIA - DEMETRIO DE LA FUENTE GONZALEZ
Congregazione Servi della Carità, Palencia

Italia - Lo spirito cura il corpo. Per un viaggio alla scoperta di sé

PASQUALE CARACCILO
Centro Volontari della Sofferenza

Senegal - La situation des femmes handicapées au Sénégal

OUMAR DIOP
Handicap Formeduc/CRPH (Centre de Ressources pour la promotion des droits des Personnes Handicapées)

› **Sessione LAVORO, RIABILITAZIONE E DISABILITÀ**
Martedì 20 ottobre 2015 - 16.45-19.00

Mauritania - Role et place de l'Emploi dans l'habilitation des personnes handicapées

TAMBO CAMARA

Fédération Panafricaine des Personnes Handicapées (PANAPH)

Marocco/Italia - Il modello di presa in carico di bambini e ragazzi con disabilità implementato dall'organizzazione OVCI in Marocco

ALESSANDRA BRAGHINI

OVCI (Organizzazione di Volontariato per la Cooperazione Internazionale)

La Nostra Famiglia, Ponte Lambro, Como

Italia - La ragnatela di Recanati. Un'esperienza

FRANCESCO FIORDOMO

Sindaco di Recanati

Italia - Esperienza "Ginnastichiamo": attività neuromotoria in soggetti con disabilità attraverso percorsi ludici

COSTANZA VALENTI - NICOLINA LORE'

Opera Femminile Don Guanella, Casa Santa Maria, Roma

Italia - La persona con disabilità tra "Health Care" e "Social Care": un modello di lavoro in Italia

SAVERIA DANDINI DE SYLVA

Istituto Leonarda Vaccari, Roma

Italia - Alimentazione nella persona con disabilità plurima

MARINA MENNA

Istituto Serafico per Sordomuti e Ciechi di Assisi

Libano - Impact of Social Protection Plans

MOUSSA CHARAFEDDINE

Friends of the Disabled Association, Beirut

Camerun - Technologies de l'Information et de la Communication (TIC) et Handicap dans la quete de l'emergence des pays du sud

MICHEL TCHONANG LINZE

CAPDA (Consortium d'Appui aux Actions pour la Promotion et le Développement de l'Afrique)

Iraq - Persons with disability in emergency cases

ALKHAFAJI MUOWFFAK

Iraqi Alliance of Disability, Baghdad

Yemen - Post conflict situation of people with disability in Abyan Province

ABDULLAH MOHAMMED AHAMED ALDUHIMI

Physical Disabled Association

Tunisia - Droits d'auteurs ou droits des non voyants à la lecture: Accord de Marrakech

IMED EDDINE CHAKER

Association Tunisienne pour les Droits des Personnes Handicapées

Guinea - Les difficultés de l'égalité des Personnes Handicapées en République de Guinée

MAMADOU CONTE

Fédération Guinéenne des Personnes Handicapées

Marocco - Le role des associations locales dan l'application de la Convention internationale relative aux droits des personnes handicapées dan les pays en voie de développement en Maroc

ABDERRAHMANE EL MOUDNI

Centre local d'information et d'orientation pour les personnes handicapées a la ville de Salé

Tunisia - Les Difficultés rencontrés chez les associations qui œuvre dans le domaine de l'handicap en Tunisie

BEN ALI MOKHTAR

Association Handicap Technologies de l'Information et de la Communication (TIC) Tunisie

Italia - La disabilità nel Mediterraneo: sentieri di confronto e scoperta delle alterità

SAMANTHA ARMANI

Università di Genova



Mediterranean without handicap Mediterráneo sin barreras دول البحر المتوسط بدون اعاقات

Info

Associazione Mediterraneo senza handicap

Piazza San Pancrazio 5

00152 Roma

Tel. e Fax +39 06 5809918

E-mail: giornatadistudio.estero@gmail.com

mediterraneo.s@mclink.it

www.mediterraneosenzahandicap.org

Il Congresso è sostenuto da

- Centro di Ateneo di Bioetica Università Cattolica del Sacro Cuore
- Congregazione Figlie Santa Maria della Provvidenza (Opera Femminile Don Guanella)
- Congregazione Servi della Carità (Opera Maschile Don Guanella)



**fondazione
cariplo**